

# المصارف تستولي على خمس تحويلات المهاجرين

□ بغداد / بقلم اي دي ماكينزي / وكالة أي بي اس

يرسل المهاجرون العاملون في فرنسا إلى ذويهم في بلادهم نحو ثمانية مليارات يورو (٩,٦ مليار دولار) في السنة، أي ما يتجاوز إجمالي مساعدات التنمية التي تمنحها فرنسا. لكن شركات التحويل والمصارف تختمص عموماً بالهبة تصل إلى ٢٠ بالمئة من الإجمالي رغم إعلان حكومة باريس النظر في إجراءات تخفيضها.

ففي خطوة لتسهيل تحويلات المهاجرين، أيد وزير الهجرة الفرنسي إريك بيسون الإتفاق الذي تم التوصل إليه بين شركة تحويل الأموال "مونيفرام الدولية" والشركات المحلية، للترخيص لمحللات بيع التبغ بتقديم خدمات التحويل.

وبرر الوزير رضاه الحكومة عن الإتفاق بزعم "أننا نريد تقديم خدمة للمهاجرين الذين يعيشون بشكل قانوني في فرنسا وتعزيز التنمية في بلادهم". لكن الخبراء والمنظمات المدافعة عن حقوق المهاجرين ينظرون إلى هذا النوع من الإجراءات كوسيلة جديدة لتلجأ لها الدول الغنية لتجديد مسؤولياتها في دعم التنمية في الدول النامية.

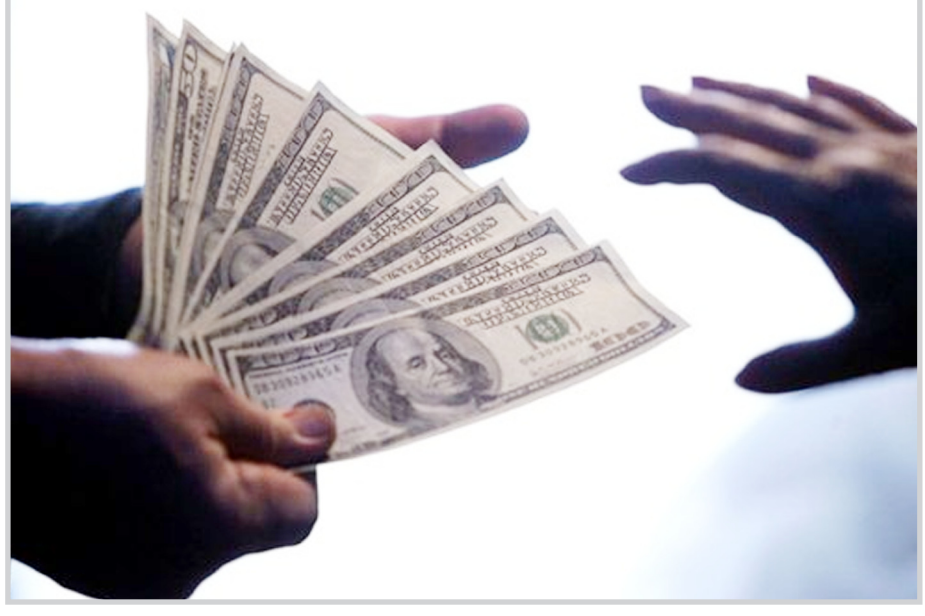
فصرحت فيلولين كاريز الباحثة في منظمة "مجموعة الدعم للمهاجرين

أن "ميزانيات المعونات التي تقدمها الدول الغنية قد تقلصت باستمرار على مدى السنوات الماضية، ومؤخراً نراها تشدد على القول أنه على المهاجرين أن يتولوا الأصلية".

وقالت الناشطة أن كسر الاحتكار الذي حظت به سابقاً شركة "بيسترن يونيون" للسيطرة على تحويلات المهاجرين هو أمر إيجابي، لكنه يثير سلسلة من التساؤلات ومنها "هل الحل الآن هو جعل المهاجرين

أنفسهم يدفعون ثمن التنمية؟ عوضاً عن مساعدات الدول الغنية؟ كما تؤكد المنظمات الحقوقية أن شركات التحويل تنظر إلى المهاجرين كنوع من البقرة التقديرة "الحلوب" في سوق تحويلات المال العالمي الذي يبلغ حجمه ٤٠٠ مليار دولار سنوياً.

فتخصم المصارف نسبة مفرطة من تحويلات المهاجرين، وتطبق معظم شركات تحويل الأموال رسوماً وعمولات لا تقل عن ٢٠ بالمئة من إجمالي التحويلات، حتى بالنسبة



للمبالغ الصغيرة. هذا وفي حين تركز الحكومة على الأموال المرسله من المهاجرين "القانونيين"، يأتي جانب كبير من التحويلات من المهاجرين "غير القانونيين" فتشير الدراسات الرسمية إلى أن العديد من المناطق في مالي على سبيل المثال تعتمد اعتماداً شبه كلي على تحويلات مهاجرين بما فيهم "غير القانونيين".

عن هذا، أجاب وزير الهجرة الفرنسي إريك بيسون على سؤال سارية.

ويذكر أن شركة "مونيفرام" تعتبر تعزيز خدمات تحويلات المهاجرين كإحدى لتوسيع نطاق عملياتها التي يبلغ حجمها السنوي نحو ١,٢ مليار دولار، بزيادة بلغت ١٨ مليون دولار في العام الماضي وحده. وأخيراً يشار إلى أن عدد المهاجرين في فرنسا يبلغ ستة ملايين، أي ١٠ بالمئة من تعداد البلاد. كما تفقد البيانات الحكومية بأن عدد المهاجرين الوافدين من أفريقيا وآسيا قد ارتفع بنسبة ٤٥ بالمئة منذ عام ١٩٩٩، وكذلك أن معظم تحويلات المهاجرين ترسل إلى هذين الإقليمين.

كما أفادت بيانات شركة التحويل "مونيفرام" أن عدد تحويلات المهاجرين يبلغ نحو مليون عملية تحويل سنوياً، وأن فرنسا تحتل المنصب الخامس على قائمة تحويلات الهجرة في العالم.

## المحادثات الدولية عن سياسات التغيير المناخي

# إبحث عن المرأة في المفاوضات.. لن تجدها

□ بقلم خوليو غودوي

أدانت منظمة النساء للبيئة والتنمية "الفجوة الصارخة" التي تشوب السياسات العالمية لمكافحة التغيير المناخي، بتجاهلها لأي إشارة محددة لدور المرأة المتميز في حماية البيئة وتداعيات الاحتباس الحراري الهائلة عليها.

وشددت مندوبة المنظمة، سانرا اكيبني فريبتاس، على هذا النقص الخطير، في مقابلة مع وكالة انتر بريس سيرفس بمناسبة مشاركتها في الجولة الثالثة لمفاوضات الأمم المتحدة في بون، الأسبوع الثاني من هذا الشهر، تحضيراً للمؤتمر الأممي المقرر عقده في كانون، المكسيك من ٢٤ نوفمبر/ تشرين الثاني حتى ١٠ ديسمبر/ كانون الأول القادم.

وأكدت هذه الناشطة التي انتقدت بجدّة تعقيب معايير المساواة بين الجنسين في محادثات بون، أن عدم الإشارة إلى الدور الذي يمكن أن تضطلع به المرأة في السياسة العالمية والمحلية الخاصة بالتغيير المناخي هو أمر "غير مفهوم"، لا سيما وأن العديد من الدراسات تركز على دورها المركزي فيها.

وأفادت أن المنظمات النسائية لا تشارك بصورة رسمية في المحادثات الدولية الجارية بشأن التغيير المناخي، وشددت على حقيقة تغيير هذا الوضع عبر الإقرار رسمياً بأهمية مشاركة المرأة، لكن الأهم من ذلك هو حقيقة أن عدم مشاركة المرأة يضر بقدراتها على المساعدة في مكافحة التغيير المناخي، في حين يتطوّر الاعتراف بدورها على دعم

تدريبها وتعزيز قدراتها على المساهمة في حل المشاكل المناخية". هذا وشرحت فريبتاس، الناشطة أيضاً في "التحالف العالمي للمساواة بين الجنسين والتغيير المناخي" الذي يضم أكثر من ٣٥ من وكالات الأمم المتحدة والمنظمات غير الحكومية، أن هذه الفجوة لا مبرر لها في وقت تشير فيه العديد من النصوص الدولية إلى آثار التغيير المناخي والتخلف على المرأة، وإلى أن دورها الطبيعي في المجتمعات يضعها في مكانة متميزة في مجال حماية البيئة.

وبسؤالها عن هذه النصوص الدولية، أشارت فريبتاس -التي تشغل كذلك منصب المدير التنفيذي لهيئة "العمل من أجل الإنسان والطبيعة" غير الحكومية العاملة في بلدها توغو- إلى قرار مجلس حقوق الإنسان التابع للأمم المتحدة رقم ٤/١٠ عن حقوق الإنسان والتغيير المناخي، الذي ينص على أن التداعيات السلبية الناجمة عن ظاهرة الاحتباس الحراري تؤثر بدرجة أكبر على السكان المعرضين للخطر كالنساء.

وتكررت بأن تقرير التنمية البشرية ٢٠٠٧-٢٠٠٨ للأمم المتحدة يشير إلى هذه الناحية أيضاً. كذلك أن تقارير اللجنة الحكومية الدولية المعنية بالتغيير المناخي تشير تكررًا ومرارًا إلى مدى تعرض النساء بشكل خاص لهذه الآثار السلبية.

وتبين هذه النصوص أن "مجرد كونك امرأة في البلدان النامية يعني أن تكوني فقيرة وأكثر عرضة للكوارث الناجمة عن التغيير المناخي. هذا الضعف يتطوّر على أشكال عديدة من الظلم الذي نعاني منه في مجال التعليم والصحة والسياسات الاجتماعية بشكل عام"، وفقاً

## إشعاعاته تدوم مئة ألف سنة المستقبل الرهيب لعادم الوقود النووي



□ هلسنكي / بقلم ريسو ايسوماكي

قررت الولايات المتحدة، بعد عقود طويلة من البحث والتحضير، التخلي عن خطتها لتخزين الوقود النووي المستهلك في جبل يوكا (في نيفادا)، على بعد ١٦٠ كيلومترا من مدينة لاس فيغاس). ومع ذلك، فتواصلت فنلندا والسويد بمرامجهما لدفن الوقود النووي المستهلك في أعماق الصخور داخل إسطوانات من الحديد والنحاس. فبالفعل، تتولى الشركة الفنلندية بوزيفا (Posiva) حالياً بناء شبة واسعة من الكهوف الصخرية بالقرب من مجمع الطاقة النووية "أوكليوتو". وتؤمن الشركة بأن نظام الكهوف هذا المسمى "أونكالو" - ومعناه "كهف عميق" باللغة الفنلندية - قادر على تخزين الوقود النووي بأمان لأكثر من ١٠٠٠٠٠ سنة.

والمعروف أن الوقود النووي، لدى جمعه من المفاعل وإيداعه داخل بركة التبريد، دائماً ما يكون حاراً للغاية بل وأعلى إشعاعاً من الوقود الطبيعي بنحو مليار مرة. ومع ذلك، فينخفض معدل الإشعاعات التي تبعث من الوقود النووي المستهلك بمرور الوقت مقارنة باليورانيوم الطبيعي. فيعد ١٠٠ سنة يبلغ ١٠٠٠٠٠ مرة، وبعد ألف سنة ٥٠٠٠ مرة، وبعد ١٠٠٠٠ سنة حوالي ١٥٠٠ مرة. وبعد ١٠٠٠٠٠ سنة يصبح مجرد ٢٠٠ مرة أكثر إشعاعاً من اليورانيوم الطبيعي.

عند هذا المعدل الأخير، أي بعد مرور ١٠٠٠٠ سنة، يثبت مخزن للوقود النووي المستهلك من طراز "أونكالو" كمية من الاضمحلال الذي أقل من تلك التي تبعثها المواد المشعة الموجودة طبيعياً في القشرة الأرضية. لكن هناك جانب آخر بل ومشكلة أكثر خطورة تجاهلتها سلطات الرقابة النووية والوكالة الدولية للطاقة الذرية والشركات النووية. فمن بين الشواهد المشعة الموجودة في كل طن من الوقود النووي المستهلك، هناك أيضاً ٢٠-٣٠ كيلوغراماً من البلوتونيوم. ويمكن فصل البلوتونيوم من اليورانيوم بطرق كيميائية وبأساليب التي تم تطويرها بالفعل في القرن التاسع عشر.

ومن الجدير بالذكر أن أي دولة يتوفر لديها وقود نووي مستخدم يمكنها صنع قنبلة نووية بمجرد حل قضبان الوقود النووي في حمض قوي واستخراج البلوتونيوم منها. ثمة طريقة أخرى لصنع قنبلة نووية وهي تخصيب النظائر الانشطارية المشعة ٢٣٥ داخل وقود اليورانيوم.

هذه الطريقة تعتبر أكثر تعقيداً بكثير نظراً لعدم إمكان فصل النظائر المختلفة بالوسائل الكيميائية. فعندما جرت علماء هتزل هذه الطريقة خلال الحرب العالمية الثانية، كل ما استطاعوا تحقيقه هو تخصيب محتوى اليورانيوم ٢٣٥ من ٠,٧ في المئة إلى ١,٥ في المئة في الغرام الواحد من غاز اليورانيوم سادس فلوريد، علماً بأن صنع سلاح نووي صغير يتطلب ٤٠٠ كيلوغراماً بمحتويات يورانيوم ٢٣٥ بنسبة ٢٠ في المئة، أما بالبلوتونيوم، لا يمكن تحقيق هذه الغاية في غضون بضعة أشهر إن لم يكن أسابيع.

هذا وتخطط فنلندا الآن لدفع ١١,٠٠٠ طن من الوقود النووي المستخدم - ما يكفي لعشرات الآلاف من القنابل التي أطلقت على ناغازاكي - في "نظام الكهف" يعرف الجميع موقعه الدقيق.

لكن الواقع هو أن البلوتونيوم الموجود في الوقود المستهلك يصبح أكثر خطراً بمرور الوقت. فلدن الوقود النووي المستهلك، عادة ما يحتوي على ٧٠-١٥٠ بالمئة من نظير ٢٣٩ وهو النسبة المثالية لصنع اسلحة نووية، بل ويمكن استخدام هذا النوع من بلوتونيوم المفاعل لصنع قنبلة نووية. أما البلوتونيوم الأخرى، مثل ٢٤٠ و ٢٤١، فهي تحتوي على عدد من التغيرات. ومع ذلك، فهي أقصر عمراً بنسبة النصف مقارنة بالبلوتونيوم ٢٣٩. هذا يعني أن البلوتونيوم الموجود في الوقود المستهلك يتخصب طبيعياً، فيتحول أولاً إلى ما يسمى بالبلوتونيوم من الدرجة العالية للغاية، ثم في النهاية إلى ما يقرب من البلوتونيوم النقي ٢٣٩ الذي يمكن استخدام كمية ضئيلة منه لإطلاق المرحلة الأولى من صنع سلاح نووي ضخم حقاً.

وهذا يعني أيضاً أن حكماً من طراز هنتر وستالين وجنكين خان سوف يبحثون في المستقبل وبلهفة شديدة عن مخازن الوقود النووي المستهلك، وذلك بالاستعانة بعلماء الجيولوجيا والأنثروبولوجيا والمؤرخين وغيرهم. فإذا نجح حاكم من طراز هنتر في العثور على كنز الوقود النووي المستخدم في مخزن من نوع "أونكالو" بعد ١٠٠٠٠٠ أو ١٠٠٠٠٠٠ سنة، لتتمكن من إنتاج ترسانات نووية جارية. بل وربما ضمن مثل هذا الحاكم الهيمنة على العالم كله. فهل هذا هو الإرث الذي نريده للأجيال القادمة؟ ريسو ايسوماكي، الناشط البيئي والكاتب الفنلندي المعروف الذي ترجمت أعماله إلى عدة لغات.

## الناخبات البرازيليات لا يؤيدن مرشحة الرئاسة لأنها امرأة

□ بقلم ماريو أوسافا / وكالة انتر بريس سيرفس

يكفي صوت الناخبات البرازيليات لترجيح كفة المرشحين لتولي منصب الرئاسة بعد ايناسيو لويس لولا دا سيلفا، لصالح رئيسة مكتبه ووزيرة المناجم والطاقة السابقة في حكومتها، ديلما روسيف. ومع ذلك، فيبدو أن ناخبات البرازيل يفضلن التعرف أولاً البرنامج السياسي للمرشحة، على التصويت لصالحها مجرد أنها امرأة.

فقد بينت حملة لاستطلاع الرأي في البرازيل تعادل فرص المرشحة روسيف (٦٢ عاماً) وغريمها الرئيس جوسيه سيربا (٦٨ عاماً) من حيث احتمالات الفوز في الانتخابات المقرر عقدها في ٣ أكتوبر/ تشرين الأول المقبل. ومع ذلك فيتفوق هذا الأخير على المرشحة بنسبة ١٠ بالمئة من تفضيلات النساء الانتخابية.

فصرحت جاسيرا ميلو، مديرة مركز الابحاث لبرنامج "النسائي"، أن الناخبات البرازيليات يتنظرن لتلقي المزيد من المعلومات عن البرنامج الانتخابي لهذه المرشحة التي تحظى بدعم قوي من قبل لولا دا سيلفا.

وأضافت أن أصوات الناخبات في الحكومة للأردم وتمديد أجازة الأمومة لمدة ستة أشهر على سبيل المثال. لكن الخبيرة جاسيرا ميلو شرحت أن الناخبات "أكثر صرامة" عادة في تقييم الأمور، وتكررت بأن الرئيس لولا دائماً ما أبدى قدراً كبيراً من التقديمية في خطابه السياسي، ومع ذلك فالرجال يتولون ٩٥ بالمئة من المناصب الوزارية فيما عانت الوزارات المختصة للنساء من قدر أقل

## على عكس المرأة في بلدان جنوب العالم نساء الدول الصناعية يتجهن لترك العمل خارج المنزل

□ مدريد / بقلم تيتو دراغو

وتتوجه النساء في الدول الصناعية إلى التوقف عن العمل خارج المنزل للفرغ لرعاية الأسرة، وذلك بفضل الاستحقاقات والمناخ الاجتماعي التي يحظن بها، وعلى عكس ما يحدث في بلدان الجنوب حيث تتزايد عمالة المرأة غالباً بدافع الحاجة للبقاء على قيد الحياة.

هذا أفادت كارمن برفاو، المسؤولة عن شؤون المرأة في الإتحاد النقابي "كوميسونيس أوبريراس"، إحدى أكبر نقابتي عماليتين في إسبانيا، في مقابلة مع وكالة انتر بريس سيرفس. وشرحت أن المرأة الأوروبية ترغب في ترك الوظيفة خارج المنزل والعودة إلى الشؤون العائلية في أقرب وقت ممكن.

وأشارت برفاو إلى أن المرأة في البلدان الناشئة، على عكس الدول الصناعية، تضطر للاتحاق بأسواق العمالة أكثر فأكثر، وذلك على الرغم من وقوعها ضحية مختلف أشكال التمييز والفرقة والإضرار إلى العمل في أنشطة الاقتصاد غير الرسمية، والحرمان بالتالي من منافع نظم الحماية الاجتماعية

وفوائدها. وأفادت المسؤولة النقابية الإسبانية بأن النساء في الدول الصناعية يعملن كثيراً أيضاً لكنهن يتمتعن بنظم الحماية الاجتماعية. كذلك أن الكثيرات منهن يتوجهن مؤخراً لترك الوظيفة لدى الإنجاب، لرعاية الأسرة.

وفي هذه الحالة، تتمتع المرأة الأوروبية بمزايا هامة كتقاضي معونات حكومية وتعويضات مالية من أرباب العمل لدى ترك الوظيفة. وتتوقف فترة معونات البطالة وتمييزها على العمر والأقدمية في الوظيفة والدخل الإضافي المحتمل وحجم الأسرة. كذلك فتحتل المرأة في أوروبا على إجازات أمومة تصل في إسبانيا لفترة ١٦ أسبوعاً، وفي سويسرا ٩٦ أسبوعاً، وتتلقى خلالها راتبها بنسبة مئة في المئة.

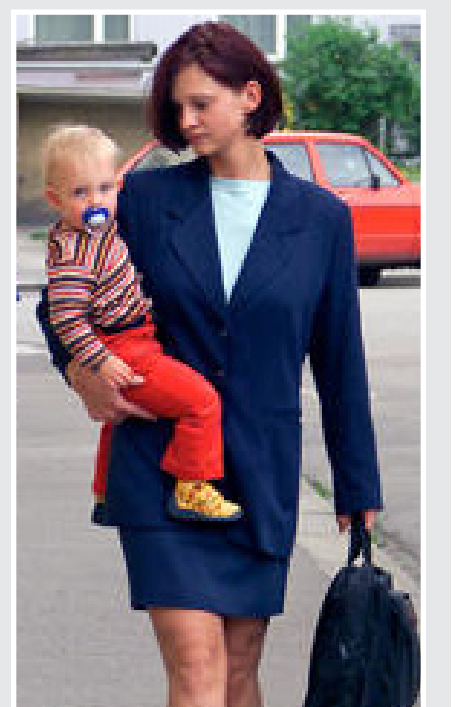
وللمقارنة، تتراوح إجازات الأمومة في أمريكا اللاتينية حسب قوانين كل دولة، لتبلغ ١٢ أسبوعاً في إكوادور وأروغواي والسلفادور والأرجنتين، و ١٦ أسبوعاً في كوستا ريكا، وفقاً لمعلومات رابطة حقوق المرأة والتنمية.

هذا وأفادت المسؤولة النقابية كارمن برفاو أن حكومة رئيس الوزراء خوسيه لويس رودريغيث ثاباتيرو التي بدأت في عام ٢٠٠٤ وتحكم حالياً للولاية الثانية، قد أنجزت الكثير من التقدم على مسار حماية حقوق المرأة العاملة والسياسات الرامية إلى ضمان توظيفها وعمالها بأحوال لائقة ودعم تأهيلها مهنياً.

وتكررت بأن هذه الحكومة قد أنشأت وزارة المساواة في عام ٢٠٠٧، وهو ما ساهم في تحقيق المساواة في القوائم الانتخابية وضمان إعانة الأمهات دون سن ٢١ عاماً، وتأمين حصة ٤٠ بالمئة للمرأة في مجالس إدارة كبرى الشركات الإسبانية، ضمن منافع عديدة أخرى.

ومع ذلك، فقد تضررت المرأة أكثر من الرجال من تداعيات الأزمة المالية العالمية، التي تسببت في فقدان ١٨,٤ في المئة من المبيعات والأنشطة الاقتصادية لوظائفهن، ما يعادل مليونين ونصف مليون امرأة عاطلة عن العمل. ويذكر أن إسبانيا تترجم حالياً قائمة معدلات البطالة العامة للمرأة خاصة في الإتحاد الأوروبي، لتلها ليتوانيا واليونان وإستونيا والبرتغال، وفقاً للمعهد الإسباني للدراسات الاقتصادية.

□ وكالة انتر بريس سيرفس



فتنخفض شعبيته كحاكم من نسبة ٨٠ بالمئة بين عامة الناخبين، بنحو ١٠ بالمئة بين النساء.

هذا وستعقد الجولة الأولى من الانتخابات العامة في ٣ أكتوبر/ تشرين الأول، مع احتمال عقد دورة ثانية في ٣١ أكتوبر/ تشرين الأول إذا لم يحصل أي من المرشحين على أكثر من نصف الأصوات.

□ ريودي جانييرو، (آي بي إس)

وتعتبر النساء المستفيد الرئيس منها بمزايا تتراوح بين المنح التي تقدمها الحكومة للأردم وتمديد أجازة الأمومة لمدة ستة أشهر على سبيل المثال. لكن الخبيرة جاسيرا ميلو شرحت أن الناخبات "أكثر صرامة" عادة في تقييم الأمور، وتكررت بأن الرئيس لولا دائماً ما أبدى قدراً كبيراً من التقديمية في خطابه السياسي، ومع ذلك فالرجال يتولون ٩٥ بالمئة من المناصب الوزارية فيما عانت الوزارات المختصة للنساء من قدر أقل

من الدعم بين الناخبات، بل وحتى الآن.